

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

WT/MIN(01)/ST/11
10 de noviembre de 2001

(01-5589)

CONFERENCIA MINISTERIAL
Cuarto período de sesiones
Doha, 9 - 13 de noviembre de 2001

Original: inglés

ALEMANIA

Declaración del Excmo. Dr. Axel Gerlach
Secretario de Estado, Ministerio Federal de Economía y Tecnología

Quisiera empezar agradeciendo a nuestro anfitrión, Su Alteza Sheikh Hamad Bin Khelifa Al Thani, y a los organizadores de esta Conferencia su gran dedicación.

En este momento en particular, tras los ataques terroristas contra los Estados Unidos, hemos hecho bien en venir a Doha para iniciar una nueva ronda del comercio mundial. Los miembros de la comunidad internacional del Este y el Oeste, el Norte y el Sur, nos están dando así una importante muestra de unidad y solidaridad. El mundo civilizado no puede y no debe permitir que el terrorismo internacional dicte su programa de actividades. En la actual situación económica mundial, la continuación de la liberalización sobre la base de un sistema de comercio multilateral mundial basado en normas y de una auténtica dimensión de desarrollo es más importante que nunca, tanto política como económicamente.

La inclusión de China y Taiwán, que decidiremos en esta Conferencia, contribuirá también a reforzar el sistema multilateral de comercio de la OMC. Esta es otra razón por la que la Conferencia de Doha será un hito en el camino hacia un sistema de comercio mundial auténticamente planetario.

La próxima decisión sobre el inicio de una nueva ronda de comercio mundial establecerá el curso a seguir en el futuro:

- En términos económicos queremos una mayor liberalización del comercio mundial para estimular de nuevo el crecimiento y el empleo. Lo que necesita ahora la economía mundial es una señal de confianza en el futuro.
- Es importante también que todos los Miembros de la OMC se beneficien adecuadamente de la futura liberalización.

Por consiguiente, un objetivo clave de la UE en la nueva ronda es lograr una mayor participación de los países en desarrollo en el comercio mundial mediante el acceso a los mercados, la mejora de las normas y la asistencia técnica. Con su iniciativa "Todo menos armas", la Unión Europea ha adoptado ya una medida unilateral importante para beneficiar a los países menos adelantados.

- En términos políticos es importante reforzar la OMC y adaptar el sistema de comercio mundial a los nuevos desafíos. Unas normas mundiales de comercio fuertes y fiables benefician a todos los Miembros de la OMC, pero especialmente a los pequeños, puesto que tienen así la posibilidad de hacer que se respeten sus derechos. Pero necesitamos perfeccionar las normas y actualizarlas. Por tanto, la Unión Europea siempre ha defendido un programa amplio para la nueva ronda, que abra la OMC a

las denominadas "nuevas cuestiones", es decir: comercio y medio ambiente, comercio y desarrollo social, comercio e inversiones, y comercio y competencia.

Debo una vez más hacer énfasis en un punto: no estamos persiguiendo ningún objetivo proteccionista. Tampoco tenemos la intención de poner en peligro las ventajas competitivas comparativas de los países en desarrollo. Nuestro objetivo es diferente: la globalización ofrece grandes oportunidades para el desarrollo económico, pero también entraña riesgos. Es importante que aprovechemos las oportunidades que ofrece la globalización para beneficio de todos los Miembros de la OMC y reduzcamos al mínimo los riesgos utilizando el margen de que disponemos para formular políticas y elaborar normas.

Esta Conferencia puede dar una señal triple:

- una señal de continuidad política, de estabilidad económica y de un sistema de comercio mundial abierto y basado en normas;
- una señal del deseo de la comunidad internacional de trabajar conjuntamente para establecer un marco para la economía mundial, y contribuir así a la lucha contra el terrorismo;
- y una señal de nuestra voluntad de abordar los desafíos de la globalización y tratar de establecer un equilibrio adecuado entre los intereses de los países industriales y los países en desarrollo.

Para que la Conferencia concluya con éxito, será importante incluir todas las principales cuestiones en un conjunto global. Todos, insisto, todos los participantes en esta Conferencia deberán dar muestras de flexibilidad y voluntad para contraer compromisos. Alemania está dispuesta a cooperar de forma constructiva y abierta en la búsqueda de un compromiso que ponga su mira en el futuro y aporte beneficios a todos los Miembros de la OMC.
